

Projekt:



Eckumsetzer 50

Montageanleitung

Inhaltsverzeichnis

1.	Allgemeines	3
1.1	Hersteller der Anlage	3
1.2	Version	3
2.	Sicherheit	4
2.1	Bestimmungsgemäße Verwendung	4
2.2	Sicherheitshinweise für den Transport	4
3.	Technische Daten	5
3.1	Mechanisch	5
3.2	Fördergut	5
3.3	Umgebungsbedingungen	5
4.	Mechanischer Aufbau	6
5.1	Hubeinheit	7
5.2	Riemenschwert	
5.	Funktionen	7
5.3	Motoreinstellungen	8
5.4	Basisbetrieb	
6.	Instandhaltung, Wartung, Reinigung	
7.	Instandhaltung, Instandsetzung, Störungsbehebung	12
7.1	Transportriemen / Motorrolle (Schwert)	13
7.3	Motor (Hub)	15
8.	Verwendete Bauteile	16
8.1	Motorrolle	16
8.2	Motorcontroller	16
8.3	Zonensensor Rollenförderer	17
9.	EU-Einbauerklärung	19

1. Allgemeines

1.1 Hersteller der Anlage

Robotunits GmbH Dr. Walter Zumtobel Str. 2 A-6850 Dornbirn Tel. +43 5572 22000 200 Fax +43 5572 22000 9200 www.robotunits.com

1.2 Version

Version	Art	Datum
01	Neuerstellung	16.09.2022
02	Redesign	25.04.2025



2. Sicherheit

2.1 Bestimmungsgemäße Verwendung

Der Eckumsetzer ergänzt das Robotunits Rollenfördersystem, um Fördergüter um 90° umzusetzen. Technische Daten siehe Kapitel 3.

Da der Eckumsetzer exklusive Steuerung ausgeliefert wird, handelt es sich, im Sinne der Maschinenrichtlinie 2006/42/EG, um eine "unvollständige Maschine". Einbauerklärung siehe Anhang.

Der Eckumsetzer in sich ist mechanisch mit den entsprechenden Abdeckungen ausgeführt.



2.2 Sicherheitshinweise für den Transport

- · nicht im Freien lagern
- Lage des Schwerpunktes beim Heben beachten
- · Aufenthalt unter der Last verboten
- geeignete Transportmittel verwenden



3. Technische Daten

3.1 Mechanisch

• Gewicht Fördergut: kg (max. 50 kg)

Gewicht Eckumsetzer: max. 30 kg (je nach Ausführung)

Rollenteilung: mm
Hub: 14 mm
Riemenschwertbreite: 24 mm
Riemenbreite: 16 mm

• Geschwindigkeit*: ≤ 20 kg: 48 m/min

≤ 40 kg: 33 m/min ≤ 50 kg: 26 m/min

• Luftschallemission: 67 dBA

* ...Geschwindigkeit Motorrollen 25% geringer als beim Rollenförderer davor bzw. danach einstellen. Grund: Größerer Teilkreisdurchmesser der Zahnriemenscheibe

3.2 Fördergut

Abmessung: mm

Material:

3.3 Umgebungsbedingungen

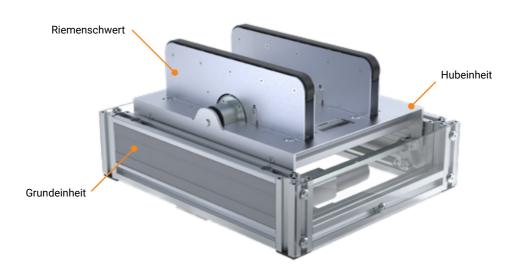
• Umgebungstemperatur: + 2°C bis + 40°C

(Wärmeschocks vermeiden)

Feuchtigkeitsbereich: < 90 %Erschütterungen: < 0,5 g



4. Mechanischer Aufbau

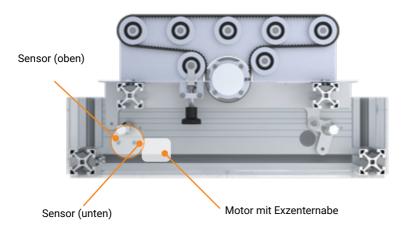




5. Funktionen

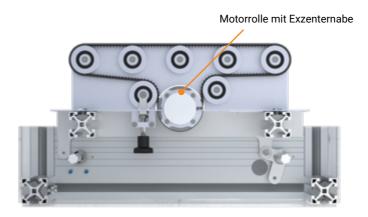
5.1 Hubeinheit

Der Hub des Eckumsetzers erfolgt elektrisch mittels 24V Motor über einen Exzenter. Die Überwachung des oberen und unteren Totpunkts übernehmen 2 Überwachungssensoren.



5.2 Riemenschwert

Der Antrieb der Riemenschwerter erfolgt elektrisch mittels 24 V Motorrolle über Zahnriemenscheiben.





5.3 Motoreinstellungen

Anschlussdaten Eckumsetzer (ohne Stromversorgung)

• Steuerspannung: 24 VDC

Anschlussdaten Eckumsetzer (mit Stromversorgung)

Anschluss: CEE Stecker (16 A) / Schuko Stecker

Anschlussspannung: 400 VAC / 230 VAC

• Netzfrequenz: 50 Hz

Bei Verwendung einer Stromversorgung mit einem 20 A Netzteil können max.12 Motorrollen angetrieben werden, mit einem 40 A Netzteil max. 24 Motorrollen.

Die konkrete Anzahl der Motorrollen ist abhängig von Geschwindigkeit, Beschleunigung, Gewicht sowie dem gleichzeitigen Start mehrerer Motorrollen.

Leistungsdaten Riemenschwert					
Speed	Mode	Riemengeschwindig-	Tuonon outerousiaht [lea]	Strom [A]	
Code Mode keit [m/min]*		Transportgewicht [kg]	Dauer	Start	
35	Boost	48	≤ 20	3,5	5,0
25	Boost	33	≤ 40	3,5	5,0
20	Boost	26	≤ 50	3,5	5,0

^{*}Software Eingabe Geschwindigkeit = Riemenschwertgeschwindigkeit = 1,32

Leistungsdaten Hubeinheit					
Getriebeüberset-		Boost	(50 W)		
zung	Zeit für Hub [s]	Umdrehungen [U/ min]	Beschleunigung [Pulse]	Verzögerung [Pulse]	
67 : 1	0,6	0,13	120	120	



5.4 Basisbetrieb

Um eine optimale Prozesssicherheit zu gewährleisten, muss der Eckumsetzer wie folgt angesteuert werden:

Start Schwert unten	Hub	Riemen	Unterer Endlagen- sensor	Oberer Endlagen- sensor
Untere Grenzstellung (Ausgangspunkt)	STOPP (Servo- bremse)	STOPP	AN	AUS
Hub nach oben (AUF)1)	Rotation	STOPP	AUS	AUS
Obere Grenzstellung	STOPP (Servo- bremse)	STOPP	AUS	AN
Übergabe	STOPP (Servo- bremse)	Rotation	AUS	AN
Hub nach unten (AB)	Rotation	STOPP	AUS	AUS

¹⁾ Die Hubbewegung darf erst erfolgen, wenn die Zone nach dem Eckumsetzer frei ist.

Start Schwert oben	Hub	Riemen	Unterer Endlagen- sensor	Oberer Endlagen- sensor
Obere Grenzstellung (Ausgangspunkt)	STOPP (Servo- bremse)	STOPP	AUS	AN
Hub nach unten (AB) ²⁾	Rotation	STOPP	AUS	AUS
Obere Grenzstellung	STOPP (Servo- bremse)	STOPP	AN	AUS
Übergabe	STOPP (Servo- bremse)	Rotation	AN	AUS
Hub nach oben (AUF)	Rotation	STOPP	AUS	AUS

²⁾ Die Hubbewegung muss direkt nach der Aufnahme des Transportgutes auf den Eckumsetzer erfolgen.

Die obere und untere Position muss durch die dynamische Bremse des Motors gehalten werden.



6. Instandhaltung, Wartung, Reinigung

Eine korrekte Maschinenpflege ist Voraussetzung für einen störungsfreien Betrieb und eine lange Lebensdauer.

Arbeiten die durch das Bedienpersonal durchzuführen sind:

- Maschine stillsetzen
- mit trockenen oder leicht feuchten, weichen Lappen reinigen (Polycarbonatscheiben sind kratzempfindlich)
- bei größeren Verunreinigungen absaugen
- · Sensoren ggf. reinigen
- Sichtprüfung auf Beschädigung, ggf. zur Instandsetzung Werksunterhalt beauftragen



7. Instandhaltung, Instandsetzung, Störungsbehebung

Die Ersatzteilliste ist dem Anhang zu entnehmen.

Arbeiten die durch ausgebildetes Fachpersonal des Werksunterhalt durchzuführen sind:

Wartungstabelle

Wartungsstelle/Tätigkeit	Wartungsintervall	Info
Elektroinstallationen	2 x jährlich	optisch auf Beschädigungen und festen Sitz prüfen
Zahnriemen	1 x vierteljährlich	optisch auf Beschädigungen (z.B. Risse oder Porosität) prüfen
Schraubenverbindungen nach Erstinbetriebnahme	1 Monat nach Erstinbetriebnahme	auf Festigkeit prüfen
Schraubenverbindungen	1 x jährlich	auf Festigkeit prüfen
Sensor	nach Bedarf	von evtl. vorhandenem Schmutz befreien

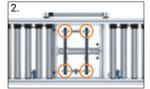


7.1 Transportriemen / Motorrolle (Schwert)

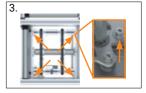
Riemenwechsel / Motorrollenwechsel



Rollen im Bereich des Eckumsetzers entfernen



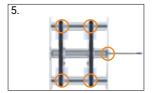
Schrauben lösen und Abdeckungen entfernen



Die 4 Verbindungsschrauben entfernen



Hubeinheit herausheben



Position der Riemenschwerter anzeichnen, Verbindungsschrauben und Motorrolle lösen



Riemenschwerter und Motorrolle herausheben



Transportriemen vollständig entspannen



Spannringe lösen und alte Motorrolle entfernen



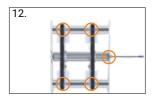
Seitenteil entfernen und Riemen tauschen



Neue Motorrolle platzieren



Riemenschwerter und Motorrolle platzieren



Riemenschwerter platzieren, Verbindungsschrauben anziehen und Motorrolle befestigen

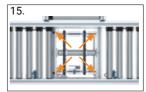




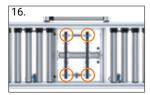
Transportriemen mit 50N spannen



Hubeinheit platzieren



Die 4 Verbindungsschrauben anziehen



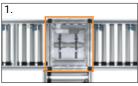
Abdeckungen platzieren und befestigen



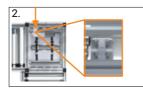
Rollen im Bereich des Eckumsetzers einsetzen

7.3 Motor (Hubeinheit)

Motorwechsel (Unterseite)



Schrauben und Abdeckung entfernen



Die 4 Verbindungsschrauben entfernen



Den Motor herausnehmen

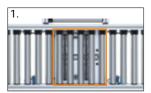


Die Exzenternabe entfernen und den Motor tauschen

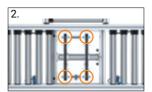


Schritte 5. - 1. zurückbauen

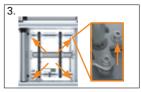
Motorwechsel (Oberseite)



Rollen im Bereich des Eckumsetzers entfernen



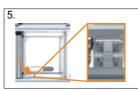
Schrauben lösen und Abdeckungen entfernen



Die 4 Verbindungsschrauben entfernen



Hubeinheit herausheben



Verbindungsschraube des Motors lösen



Den Motor herausnehmen



Die Exzenternabe entfernen und den Motor tauschen



Schritte 6. - 1. zurückbauen



8. Verwendete Bauteile

8.1 Motorrolle

Motorrolle für Riemenantrieb



Artikelnummer: Pos. 3 Motorrolle Riemenschwert				
sc	m	V	Art. Nr.	
20	≤ 50 kg	26 m/min	373731	
25	≤ 40 kg	33 m/min	383870	
35	≤ 20 kg	48 m/min	383871	

Motor für Hub



Artikelnummer: 306258

8.2 Motorcontroller

Motorcontroller für Motorrolle



Artikelnummer: ConveyLinx Ai2

297340



MotionLinx Ai

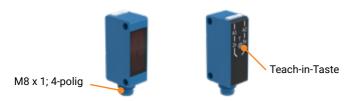
297341



8.3 Zonensensor Rollenförderer

Zonensensor Rollenförderer in der Zone des Eckumsetzers

- zur Erkennung Produkte in der Zone des Eckumsetzers
- Produkt in der richtigen Position



Art:	. Laser (infrarot)
Funktion:	Öffner / Schließer
Tastweite:	. 1500 mm
Lichtfleckdurchmesser:	. 14 mm – 42 mm
Versorgungspannung:	. 10 V – 30 V
Stromaufnahme:	. < 15 mA
Artikelnummer:	. 319497

8.4 Überwachungssensor

Sensor für obere und untere Postion des Eckumsetzers



Art:	Induktiv
Funktion:	Schließer
Schaltabstand:	2 mm
Versorgungspannung:	10 V – 30 V
Stromaufnahme:	9 mA
Artikelnummer:	380896



8.5 Zahnriemen

• Riemen für den Übertrag der Produkte



Artikelnummer: COL1651SNN

9. EU-Einbauerklärung

(nach 2006/42/EG vom 09.06.2006, Anhang VII Teil B für den Einbau einer unvollständigen Maschine)

Wir als Hersteller der unvollständigen Maschine erklären in alleiniger Verantwortung, dass für die nachfolgend bezeichnete Maschine:

- die unten aufgelisteten grundlegenden Anforderungen der Harmonisierungsrechtsvorschrift 2006/42/EG zur Anwendung kommen und eingehalten werden
- die speziellen technischen Unterlagen gemäß Anhang VII Teil B erstellt wurden
- diese speziellen technischen Unterlagen gemäß Anhang VII Teil B und auf begründetes Verlangen den einzelstaatlichen Behörden in gedruckten Dokumenten oder elektronisch (pdf) übermittelt werden

Hersteller: Robotunits GmbH

Dr. Walter Zumtobel Strasse 2 6850 Dornbirn, AUSTRIA

Produkt:

Harmonisierungsrechtsvorschrift (Richtlinie):

2006/42/EG (09.06.2006) Angewandte und erfüllte grundlegende Anforderung: 1.1.2., 1.1.3., 1.1.5., 1.3.1., 1.3.2, 1.5.8, 1.5.9, 1.5.13 2014/35/EU Niederspannungsrichtlinie 2014/30/EU EMV-Richtlinie

Bevollmächtigter für die technischen Unterlagen: Robotunits GmbH

Dr. Walter Zumtobel Straße 2 6850 Dornbirn, AUSTRIA

Diese unvollständige Maschine darf erst dann in Betrieb genommen werden, wenn festgestellt wurde, dass die Maschine in die diese unvollständige Maschine eingebaut werden soll, den Bestimmungen der Maschinenrichtlinie 2006/42/EG entspricht.

Unterzeichnet für und im Namen von:

Robotunits GmbH

Christian Beer

Geschäftsführender Gesellschafter





Wir behalten uns vor, technische Änderungen jederzeit durchzuführen. Für Satz- und Druckfehler übernehmen wir keine Haftung.

Österreich • Deutschland • Schweiz • Italien • Frankreich • Spanien • Tschechien • USA • Australien